



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

**1 Bienne Seelanders**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
28	C	MONBARON Vincent	96196	14:59	97		1					19:57	24	2	20:57	I
84	A	VASILE Joël	98277	17:29	28	97	2					28:46	24	2	30:46	H
1	G	GAUTIER Lionel	94114	35:33	28	97	3									
	G			44:49	84	97	4									
97		GOZEL Gaëtan	204453													
24		CHAVANNE Jean-François	10093													
55		A MARCA Vincent	96230													
5		LACHAT Romain	94229													
4		LACHAT Léo	30709													
37		SIEBER Roland	30108													

**CLUB 1** Bienne Seelanders **SNR**

**CLUB 2** La Tour **SNR**

Lieu / Ort **Mettmoos - Bienne** Date / Datum **14.08.2021**  
Location / Luogo **Bienne** Date / Data

Start / Beginn **19:00** End / Ende **21:01** Match Number / Index **SNU03**  
Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal  
Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer **12**  
Autre / Altro Spectateurs / Spettatori

No Card / Liz. No Lic. / Tess. Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome Vorename / Vorname Signature / Firma Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **94228 PULFER Valérie**

**COACH** Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature **207564**

**CHAVANNE Jean**

**TOTAL 4**

**TIME OUT**

**TOTAL 4 min**

**2 La Tour**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
89	C	MINACCI Didier	97019	02:54	22	77	1									
77	A	RIGOLET Laurent	2202	05:04	77	94	2									
41	G	WISMER André	202236	11:04	48	44	3									
	G			18:38	48		4									
37		METZGER Cédric	97020	20:57	89	48	5									
22		NICOLAS Romain	2074	24:40	48	89	6									
94		SCHLAEPPI Julien	97031	30:53	77	37	7									
44		BELLMANN Kimmo	97029	35:14	77	94	8									
27		LAMBELET Stéphane	97034	36:29	94	89	9									
48		ROUGE David	2102	41:09	94	89	10									
				41:27	37	77	11									
				47:04	77		12									
				50:50	44	89	13									
				53:21	22		14									
				54:37	48	27	15									
				56:48	94	77	16									
				57:35	77	44	17									
				59:04	48	89	18									

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4	4	18
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	5	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Tour</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	9	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

**COACH** Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome Signature **203503**

**STRUCHEN Marc**

**TOTAL 18**

**TIME OUT X**

**TOTAL 0 min**